

 WelbuTech

Ручной массажер  
Maxion

**MX-M200**



Поздравляем с покупкой ручного массажного аппарата MX-M200!

Инструкция по эксплуатации обеспечивает  
безопасное и удобное использование.

Инструкция включает в себя описание работы массажного аппарата  
производства крупной корейской компании **WelbuTech**.



Поясница



Подмышки



Шея



Голени



Спина



Ступни



Предплечья



Живот

 WelbuTech  
[www.welbu.ru](http://www.welbu.ru) [www.welbu.com](http://www.welbu.com)

## **Содержание**

Необходимо знать перед использованием.....	3
Перед началом работы.....	4
Меры предосторожности.....	5
Основные правила эксплуатации.....	6
Подходящее время и методы использования.....	7
Возможные неисправности и методы их устранения.....	7
Комплектация.....	8
Особенности массажных насадок и их применение.....	8
Технические характеристики.....	9
Гарантийный талон.....	10
Условия гарантии.....	11

### **Необходимо знать перед использованием**

WelbuTech Maxion MX-M200 – это проводной массажный аппарат ручного типа с семью различными насадками для массажа тела: ног, ступней, ягодиц, рук, кистей, плеч, шеи и спины.

Данный прибор может эксплуатироваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточным опытом или знаниями только при условии нахождения под наблюдением и/или будучи проинструктированными касательно использования устройства лицом, отвечающим за их безопасность. Не позволяйте детям играть с прибором. Очистка и доступное пользователю техническое обслуживание не должно производиться детьми без присмотра.

**Во избежание угрозы здоровью следует соблюдать указанные ниже рекомендации по безопасности при эксплуатации устройства.**

**Производитель не несет ответственности за несчастные случаи, а также за дефекты и неисправности причиной которых явилось несоблюдение пунктов данной инструкции по эксплуатации.**

# **Перед началом работы**

## **1. Распаковка**

- Достаньте прибор из коробки и выполните проверку;
- Тщательно осмотрите прибор и комплектующие на предмет механических повреждений;
- Убедитесь в наличии всех комплектующих, указанных в разделе «Комплектация» на странице 8.

## **2. Обратите внимание перед использованием**

- Перед использованием этого прибора необходимо прочитать все инструкции и предупреждения. Аппарат необходимо применять только по назначению, как описано в данном руководстве;
- Проконсультируйтесь с вашим лечащим врачом, если вы уже получаете лечение;
- Не пользуйтесь устройством более 20 минут подряд и более 3–4 раз в сутки. Для вашего удобства устройство автоматически заканчивает процедуру через 20 минут после начала массажа.

## **3. Подготовка к работе.**

- Убедитесь, что ваш источник питания соответствует характеристикам массажного аппарата: 220–240 В, 50/60 Гц;
- Вставьте шнур питания в розетку.

## **Внимание!**

Пожалуйста, перед использованием устройства проконсультируйтесь с врачом, если вы состоите у него на учете или чувствуете недомогание, а также если имеются симптомы и болезни, перечисленные ниже:

- Психические расстройства;
- Злокачественные опухоли;
- Повышенная температура тела;
- Бактериальные, вирусные и грибковые инфекции;
- Нарушение равновесия;
- Патологии позвоночного столба;
- Ревматические заболевания: остеоартроз, подагра, остеопороз;
- Переломы, травмы, раны и нагноения в массируемой зоне;
- Кожные заболевания;
- Частые мышечные спазмы в икрах и бедрах;
- Сердечная недостаточность;
- Заболевания почек и мочевыделительной системы;
- Тромбоз и тяжелые формы варикозного расширения вен;
- Электронные медицинские имплантированные приборы.

## **Меры предосторожности**

- Используйте аппарат только по назначению, как описано в данном руководстве;
- Не используйте другие аппараты совместно с этим устройством;
- Не ставьте тяжелые предметы на шнур питания (невыполнение этого требования может привести к пожару, поражению электрическим током);
- Напряжение сети должно составлять 220–240 В (в противном случае есть опасность поражения электрическим током или выведения аппарата из строя);
- Не ставьте тяжелые предметы на прибор, не роняйте его с высоты и не подвергайте ударам;
- Не используйте прибор, если шнур питания или вилка повреждены (это может привести к удару электрическим током или пожару);
- Никогда не погружайте прибор в воду или другие жидкости. Не используйте прибор в местах с повышенной влажностью и температурой;
- Не рекомендуется использовать прибор более 20 минут подряд и более 3–4 раз в день одному человеку. Любое чрезмерное или длительное использование может вызвать появление синяков и/или болезненных ощущений;
- Прибор может не функционировать при низких температурах и должен находиться в помещении с комнатной температурой в течение минимум 2-х часов перед началом любых действий;
- Проводите процедуры и храните устройство вдали от детей и домашних животных;
- Этот аппарат предназначен для использования только людьми;
- Не используйте прибор в помещениях с легковоспламеняющимися и/или взрывоопасными жидкостями, газами;
- Не пытайтесь модифицировать, разбирать или ремонтировать прибор самостоятельно. Несоблюдение этого требования может привести к пожару, поражению электрическим током и аннулированию гарантии;
- Во время использования массажного аппарата мышцы массируемой части тела должны быть расслаблены. Несоблюдение этого требования может привести к травме или повреждению прибора;
- Если вода попала на устройство случайно или вы получили травму, немедленно прекратите его использование и отключите от сети;
- Если аппарат был поврежден, немедленно прекратите использование и отключите его от сети. Обратитесь в авторизованный сервисный центр;
- Не тяните вилку из розетки за шнур. Это может привести к повреждению

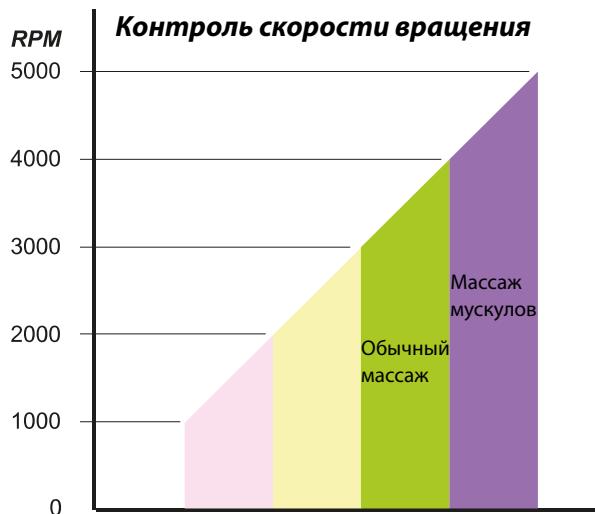
- шнура, пожару или неисправности;
- Прибор всегда должен оставаться выключенным, если не используется;
  - Не беритесь за шнур питания или вилку мокрыми руками. Это может привести к поражению электрическим током;
  - При отсоединении, держитесь за основной корпус вилки;
  - При передаче прибора другому лицу передайте вместе с ним и инструкцию по эксплуатации;
  - Прибор не предназначен для использования большим количеством людей. Ответственность за использование аппарата в общественном месте лежит на пользователе. В случае возникновения неисправности, аппарат нельзя будет поменять или вернуть, т. к. данное использование не будет покрываться гарантией;
  - Пожилым людям, беременным женщинам и детям рекомендуется использовать аппарат с осторожностью, т. к. давление может оказаться для них слишком сильным;
  - Удаляйте пыль и загрязнения с устройства по мере их возникновения, храните прибор в сухом месте;
  - Не используйте аппарат, если шнур или электрическая вилка повреждены или если розетка неплотно закреплена. Обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены поврежденных частей;
  - Между различными электронными устройствами могут возникать электромагнитные или другие помехи, поэтому рекомендуется использовать данные массажные устройства как можно дальше от других электронных устройств;
  - Массажер следует использовать только с прикрепленной насадкой. Использование массажера без нее ведет за собой потерю гарантии.

## **Основные правила эксплуатации**

1. Переключайте режимы работы в соответствии с мерами предосторожности.
2. Осуществляйте массаж по всему телу, не массируйте долго одну область.
3. Осуществляйте массаж не более чем 20 минут за 1 процедуру.
4. Делайте массаж не чаще 3–4 раз в день.
5. При включении устанавливайте регулятор интенсивности в минимальное положение.
6. Вынимайте вилку из розетки после использования.
7. Не переключайте режимы работы во время массажа.

## Подходящее время и методы использования

- Через час после утреннего подъема.
- Через час после приема пищи.
- Перед сном для расслабления.
- После интенсивных упражнений.



## Возможные неисправности и методы их устранения

### 1. Аппарат не работает.

- Проверьте, подключен ли аппарат к сети. Если вилка была подключена не полностью, выпала во время работы или не была подключена вовсе, прибор работать не будет. В этом случае необходимо правильно подключить аппарат к сети. Если аппарат был подключен к сети, вытащите вилку из розетки, затем попробуйте подключить заново;
- Если аппарат не работает, несмотря на все попытки, обратитесь в авторизованный сервис-центр компании-поставщика ([welbu.ru](http://welbu.ru)).

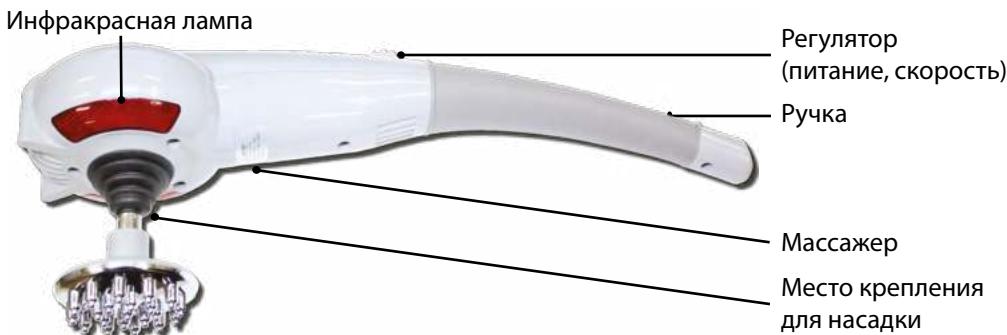
### 2. Аппарат функционирует некорректно.

- Включите и выключите аппарат, повернув регулятор;
- Если аппарат хранился или доставлен при низкой температуре окружающей среды, он не будет функционировать должным образом. Оставьте его не менее чем на 2 часа при комнатной температуре и только после этого используйте;
- Во время использования может пропасть подача тока в электросети. Это не вызовет поломку;
- В случае, если массажер подключен к сети, соответствующей характеристикам 220–240 В, 50/60 Гц, и насадка соединена правильно, а аппарат не функционирует должным образом, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

### 3. В случае повреждения вилки или шнура питания.

- Не пытайтесь ремонтировать сами, обратитесь в авторизованный сервисный центр компании-поставщика ([welbu.ru](http://welbu.ru)).

## Комплектация



## Особенности массажных насадок и их применение



### Насадка с 4 головками

4 головки позволяют эффективно массировать широкие части тела: плечо, спину, живот, икры и т. д.



### Золотая насадка

Позволяет эффективно прорабатывать зоны естественных изгибов тела: область плеч и шеи.



### Серебрянная насадка

Позволяет эффективно прорабатывать зоны естественных изгибов тела: область плеч и шеи.



### Насадка-лодочка

Позволяет эффективно прорабатывать зоны естественных изгибов тела: область плеч и шеи.



### Насадка с длинными наконечниками

Позволяет эффективно прорабатывать зоны естественных изгибов тела: область плеч и шеи.



### Насадка-щетка

Многофункциональная насадка. Подходит для массажа любых частей тела.



### Насадка-палец

Подходит для акупрессурного массажа. Имитирует эффект надавливания пальцем – точечного массажа.

## Технические характеристики

Тип прибора	Массажер ручной проводной
Торговая марка	WELBUTECH
Модель	Maxion MX-M200
Напряжение / частота сети	220–240 В / 50–60 Гц
Потребляемая мощность	30 Вт
Скорость	5000 об/мин
Насадки для массажа	с четырьмя головками, щетка, палец, лодочка, с длинными наконечниками, «золотая», «серебрянная»
Размеры аппарата	130 мм × 120 мм × 450 мм (Ш × В × Д)
Размеры упаковки	130 мм × 125 мм × 520 мм (Ш × В × Д)
Вес аппарата / с коробкой	1,2 кг / 1,93 кг
Сертификация	EAC, CE, KCC (Korea)
Гарантийный срок	6 месяцев

**Изготовитель:** «Welbutech Co., Ltd.», Республика Корея, 14, Baekbeom-ro 677 beon-gil, Seo-gu, Incheon

**Адрес места производства:** Республика Корея, Welbutech Co., Ltd., 14, Baekbeom-ro 677 beon-gil, Seo-gu, Incheon

**Тел.:** +82 32 870-0900, +82 32 870-0939

**Дата производства:** см. стикер на корпусе аппарата (формат – месяц ГГГГ)

**Импортер:** ООО «МаксТрейд», 188663, РФ, Ленинградская обл., Всеволожский р-н, г. п. Кузьмоловский, ул. Заводская, д. 3, корп. 361 А, пом. 182, тел. +7 (931) 337-6057, chilikin.maxx@gmail.com

### Условия хранения, транспортировки, реализации и утилизации:

- Изделие не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации.
- Хранение и транспортировка изделия должны производиться в сухом помещении. Изделие требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т. д.
- Реализация изделия должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.
- После окончания срока службы изделие подлежит сдаче на утилизацию в пункт приема электрического и электронного оборудования.

## **Гарантийный талон**

Чтобы удостовериться, что изделие WelbuTech предназначено для продажи на российском рынке и поддерживается гарантией WelbuTech в указанных в данном гарантийном талоне сервисных центрах, Вы можете проверить его серийный номер и получить соответствующее подтверждение, обратившись в авторизованный сервис-центр на сайте [welbu.ru](http://welbu.ru)

### **Контактная информация авторизованного сервис-центра:**

Адреса авторизованных сервисных центров в Москве и Санкт-Петербурге уточняйте на сайте [welbu.ru/remont](http://welbu.ru/remont) по телефону 8(800) 222-32-11 (звонок бесплатный) или по электронной почте [remont@welbu.ru](mailto:remont@welbu.ru)

**СЕРВИС-ЦЕНТР ПРИНИМАЕТ ОБОРУДОВАНИЕ НА ДИАГНОСТИКУ И РЕМОНТ  
ТОЛЬКО ПОСЛЕ ОФОРМЛЕНИЯ ЗАЯВКИ НА САЙТЕ ОФИЦИАЛЬНОГО  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА WELBUTECH В РФ:**

**[www.welbu.ru/remont](http://www.welbu.ru/remont)**

Модель: Maxion MX-M200

Серийный номер (serial no):\_\_\_\_\_

Дата продажи:\_\_\_\_\_

(печатать или штамп продавца)

Фирма-продавец:\_\_\_\_\_

Гарантийное обслуживание осуществляется только при предъявлении заполненного гарантийного талона. Гарантийный талон будет являться недействительным в случае неполного или неверного заполнения, при отсутствии печати продавца и подписи покупателя!

С условиями гарантии ознакомлен и согласен:\_\_\_\_\_

(подпись покупателя)



Информацию о соответствии можно получить на сайте [welbu.ru](http://welbu.ru). Срок службы данного изделия равен сроку гарантии и отсчитывается с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенными в настоящем руководстве по эксплуатации и применяемым техническим стандартам.

## **Условия гарантии**

Гарантия предоставляется владельцу массажного аппарата WelbuTech. На двигатель и электрические компоненты устройства при домашнем использовании распространяется гарантийный срок в 6 (шесть) месяцев с даты покупки. Гарантийный срок на все аксессуары – 6 (шесть) месяцев. Гарантия распространяется только на брак производства. Гарантия не распространяется на естественный износ любых деталей. Если во время использования прибора в нормальных условиях были обнаружены дефекты, фирма, согласно фактической дате получения письменного уведомления о дефектах в течение гарантийного периода, несет ответственность за замену или ремонт устройства.

### **Данная гарантия не распространяется на повреждения в результате:**

1. Неправильного использования устройства, несоблюдения инструкций по эксплуатации;
2. Использования принадлежностей, не поставляемых производителем или уполномоченным изготовителем;
3. Ремонта или технического обслуживания в неуполномоченной компанией WELBUTECH ремонтной организации;
4. Повреждений, которые не были вызваны производителем, в том числе повреждений при транспортировке;
5. Несчастного случая, злоупотребления, порчи, неправильного обращения с устройством;
6. Внесения несогласованных с WELBUTECH изменений в конструкцию.

Приобретайте официально поставляемую продукцию WELBUTECH – то есть ту, которая была предназначена WELBUTECH для реализации на территории РФ и официально ввезена в Россию уполномоченным импортером. Официально поставляемая продукция комплектуется руководством по эксплуатации на русском языке, маркируется уникальным серийным номером, а также поддерживается электронной гарантией изготовителя. При нелегальном ввозе продукции нарушаются нормы таможенного законодательства и законодательства о защите прав интеллектуальной собственности. Авторизованные сервисные центры WELBUTECH не осуществляют гарантийную поддержку продукции WELBUTECH, нелегально ввезенной в Россию. Вы имеете право на гарантийное обслуживание только в тех сервис-центрах WELBUTECH, контактная информация которых указана в гарантийном талоне на странице 10.



Производитель: WELBUTECH Co., Ltd.

Адрес производителя:

Республика Корея, Бэкбом-ро, 14, Бонгиль 677, Сео-гу, г. Инчхон

Сделано в Южной Корее



# WelbuTech

Официальный представитель в России  
**welbu.ru**